

**DODATOK č. 1**

**k Zmluve č. 08439/2022/OSK-54981 o poskytnutí finančných prostriedkov na mzdy a prevádzku na dieťa centra voľného času na kalendárny rok 2023** (ďalej len „*Dodatok*“)  
uzavretej podľa ust. § 9 ods. 12 a ust. §9aa zákona  
č. 596/2003 Z. z. o štátnej správe v školstve a školskej samospráve a o zmene a doplnení  
niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

**Zmluvné strany:**

**POSKYTOVATEĽ:** Košický samosprávny kraj  
Sídlo: Námestie Maratónu mieru 1, 042 66 Košice  
Štatutárny zástupca: Ing. Rastislav Trnka, predseda  
IBAN: SK22 8180 0000 0070 0027 1435  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
IČO: 35 541 016  
DIČ: 2021624924  
(ďalej len „*Poskytovateľ*“ alebo „*KSK*“)

a

**PRIJÍMATEĽ:** Košická arcidiecéza  
Sídlo: Hlavná 28, 041 83 Košice  
Štatutárny zástupca: Mons. Bernard Bober, arcibiskup - metropolita  
IBAN: SK84 0900 0000 0006 6040 5628  
Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a. s.  
IČO: 00179094  
DIČ: 2021235678  
(ďalej len „*Prijímateľ*“)

(Poskytovateľ a Prijímateľ spolu ďalej len ako „*zmluvné strany*“)

### **Článok I. Úvodné ustanovenia**

1. Zmluvné strany uzavreli dňa 30.12.2022 Zmluvu č. 08439/2022/OSK-54981 o poskytnutí finančných prostriedkov na mzdy a prevádzku na dieťa centra voľného času na kalendárny rok 2023 (ďalej len „*Zmluva*“), predmetom ktorej je poskytnutie finančných prostriedkov na mzdy a prevádzku na dieťa centra voľného času na kalendárny rok 2023, ktoré je školským zariadením v zriaďovateľskej pôsobnosti Prijímateľa, a to:

- a) **Centrum voľného času, Charkovská 1, Košice ako súčasť Gymnázia sv. Edity Steinovej, Charkovská 1, Košice, IČO: 35560321,**

- b) **Centrum voľného času, Ćordákova 50, Košice ako súčasť Spojenej školy sv. Košických mučeníkov, Ćordákova 50, Košice, IĀO: 35561548,**
  - c) **Centrum voľného času s výchovným jazykom maďarským, Ulica Āeskoslovenskej armády 1450/39, Moldava nad Bodvou ako súčasť Cirkevnej spojenej školy, Ulica Āeskoslovenskej armády 1450/39, Moldava nad Bodvou, IĀO: 50295829,**
  - d) **Cirkevné centrum voľného času, Námestie Jána Pavla II. 2059, Snina, IĀO: 37944827.**
2. Vzhľadom na zmenu VZN KSK Ā. 18/2022 o financovaní základných umeleckých škôl, jazykových škôl, materských škôl a školských zariadení v zriaďovateľskej pôsobnosti Košického samosprávneho kraja (ďalej len „VZN KSK Ā. 18/2022“) VZN KSK Ā. 1/2022 z 19.12.2022 zmluvné strany prejavujú svoju vôľu upraviť zmluvný vzťah založený Zmluvou odlišne od znenia dohodnutého v Zmluve a za týmto účelom uzatvárajú tento Dodatok.

## **Ālánok II. Predmet Dodatku**

1. Ālánok II. odsek 1. Zmluvy sa mení nasledovne:

*„1. Prijímateľovi sa poskytnú finančné prostriedky na rok 2023 podľa počtu detí nad 15 rokov veku do dovŕšenia 25 rokov veku s trvalým pobytom na území samosprávneho kraja. KSK poskytne Prijímateľovi finančné prostriedky na kalendárny rok v celkovej výške, ktorá je vypočítaná ako súčin priemernej sumy na mzdy a prevádzku pre centrum voľného času podľa tabuľky I. k VZN KSK Ā. 1/2022, ktorým sa mení a dopľňa VZN KSK Ā. 18/2022 o financovaní základných umeleckých škôl, jazykových škôl, materských škôl a školských zariadení v zriaďovateľskej pôsobnosti Košického samosprávneho kraja (ďalej len „VZN KSK Ā. 18/2022“) a počtu detí v centrách voľného času uvedených v Āl. I. tejto Zmluvy k 15. septembru 2022, ktorý Prijímateľ nahlásil na Úrad KSK do 25.09.2022.“*

2. Ālánok II. odsek 2. Zmluvy sa mení nasledovne:

*„2. Celková výška finančných prostriedkov, ktorú KSK poskytne Prijímateľovi na kalendárny rok 2023 na základe tejto Zmluvy pre:*

- a) *Centrum voľného času, Charkovská 1, Košice ako súčasť Gymnázia sv. Edity Steinovej, Charkovská 1, Košice je **7 852,00 EUR**, slovom: sedemtisícosemstopäťdesiatdva EUR,*

- b) *Centrum voľného času, Čordákova 50, Košice ako súčasť Spojenej školy sv. Košických mučeníkov, Čordákova 50, Košice je 2 912,00 EUR, slovom: dvetisícdeväťstodvanásť EUR,*
- c) *Centrum voľného času s výchovným jazykom maďarským, Ulica Československej armády 1450/39, Moldava nad Bodvou ako súčasť Cirkevnej spojenej školy, Ulica Československej armády 1450/39, Moldava nad Bodvou je 2 600,00 EUR, slovom: dvetisícšesťsto EUR,*
- d) *Cirkevné centrum voľného času, Námestie Jána Pavla II. 2059, Snina je 104,00 EUR, slovom: stoštyri EUR.*“

3. Ostatné ustanovenia Zmluvy, týmto Dodatkom nedotknuté, zostávajú nezmenené.

### **Článok III. Záverečné ustanovenia**

1. Tento Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania a účinnosť dňom jeho zverejnenia v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi.
2. Tento Dodatok sa zverejňuje na webovom sídle Poskytovateľa a v Centrálnom registri zmlúv.
3. Tento Dodatok je vyhotovený v štyroch rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých Poskytovateľ obdrží dve vyhotovenia a Prijímateľ dve vyhotovenia.
4. Zmluvné strany vyhlasujú a podpisom tohto Dodatku potvrdzujú, že Dodatok nebol uzatvorený v tiesni, za nápadne nevýhodných podmienok, že jeho jednotlivým ustanoveniam porozumeli, tieto sú prejavom ich skutočnej, vážnej a slobodnej vôle a zaväzujú sa ich dobrovoľne plniť.

V Košiciach .....

V Košiciach .....

---

Ing. Rastislav Trnka  
*predseda*

---

Košická arcidiecéza  
Mons. Bernard Bober  
*arcibiskup - metropolita*